



## 韓国 MERS また 1 名死亡 死者の 9 割に持病

中時電子報 www.chinatimes.com 2015-07-08 08:53 林柏安

韓国保健福祉部中央 MERS 管理対策本部は、本日 (8 日)、午前 6 時までの時点で、新たに MERS 患者 1 名が死亡したが、8 日ぶりに死者が出たことになると発表。

韓国保健福祉部は、本日 MERS 患者が 1 名死亡し、死亡者数は 34 人となったが、新たに確認された患者はこの 3 日間増えておらず、総確認者数 186 人を維持、致死率は 18.3%に上昇したと発表した。

186 人 (男性は 111 人で 59.7%、女性は 75 人で 40.3%) の確認患者中、治療中の患者は 33 人だが、119 人がすでに治癒退院している。統計によれば、韓国の総隔離者数は現在 811 人になっているが、前数日の 647 人 (宮本注: 674 人の誤記です) から 137 人増えている。

保健福祉部は、更に、韓国 MERS の致死率は 18.3%となったが、死亡者の 90%には全て健康上の問題があり、その多くが糖尿病とがんを併せ持っていた。これらの病気が MERS への感染により悪化してしまったと指摘している。

(集團連線報道)

<http://www.chinatimes.com/realtimenews/20150708002013-260408>

..... 以下は中国語原文 .....

## 南韓 MERS 再奪 1 命! 死亡人數增至 34 人

中時電子報 www.chinatimes.com 2015-07-08 08:53 林柏安

南韓保健福祉部 MERS 中央對策本部今 (8) 日通報, 「中東呼吸症候群冠狀病毒」(MERS-CoV) 新增 1 名死亡病患, 是近 8 日來首宗死亡病例。

南韓保健福祉部表示, 今日 MERS 再添 1 病患死亡, 使得總死亡人數增至 34 人, 確診個案在過去 3 天均無增加, 維持在 186 人, MERS 的致死率升高到 18.3%。在 186 例確診病患中, 33 例仍在接受治療, 119 例病患已痊癒出院。據統計, 南韓 MERS 總隔離人數仍有 811 人, 比前幾日的 647 人多出 137 例。

保健福祉部亦指出, 目前 MERS 在南韓的致死率為 18.3%, 且 90%的死者健康方面都有問題, 大多都併有糖尿病和癌症, 這些病徵係由感染 MERS 所惡化引起的。

(集團連線報導)